



**SABUGAL**  
SURPREENDA OS SENTIDOS

**dgARTES**  
DIREÇÃO-GERAL  
DAS ARTES

 **REPÚBLICA  
PORTUGUESA**  
CULTURA



FESTIVAL  
7 Sóis 7 Luas



**WWW.7SOIS.EU**  
email: info@7sois.org



**ENTRADA LIVRE**

**STAFF SETE SÓIS SETE LUAS**

*Diretor:* Marco Abbondanza

*Administração:* Sandra Cardeira

*Produção:* Maria Rolli

*Assistente de programação:* Barbara Salvadori

*Assistente de produção:* Simona Leggerini

*Press Office:* Giulia Salutini

*Road:* Alexandre Sousa

# 31º FESTIVAL SETE SÓIS SETE LUAS



**SABUGAL**

**9 JUL > 10 AGO 2023**

## PROGRAMA 2023

**9  
JUL  
21h30**

**LARGO DA FONTE  
TRUCA CIRCUS**  
(Andaluzia)  
circo acrobático

**14  
JUL  
21h30**

**LARGO DA FONTE  
MAIO 7LUAS BAND**  
(Cabo Verde, Ilha do Maio)  
concerto

**15  
JUL  
21h30**

**LARGO DA FONTE  
7LUAS 23MED ENSEMBLE**  
(Cabo Verde, Espanha, França, Itália, Portugal)  
concerto

**MUSEU DO SABUGAL  
SARAMAGO MEDITERRÂNEO**  
(Cabo Verde, Espanha, França, Itália, Portugal)  
Exposição de Artes

**29  
JUL  
21h00**

**LARGO DA FONTE  
ORAIN - BI**  
(País Basco)  
circo acrobático

**30  
JUL  
21h00**

**LARGO DA FONTE  
ORAIN - BI**  
(País Basco)  
circo acrobático

**3  
AGO  
21h30**

**LARGO DA FONTE  
MARIO INCUDINE**  
(sicilia)  
concerto

**10  
AGO  
21h30**

**LARGO DA FONTE  
LA RÉUNION KREOL 7S7L BAND**  
(La Réunion)  
concerto

**7-11  
AGO**

**ALAIN WELTER**  
(Luxemburgo)  
realização do mural

**Entrada Livre**

## 31º FESTIVAL SETE SÓIS SETE LUAS

O Festival Sete Sóis Sete Luas, em 2023 na sua 31ª edição, é promovido por uma Rede Cultural de 30 cidades de 12 Países do Mediterrâneo e do mundo lusófono: Brasil, Cabo Verde, Croácia, Eslovénia, Espanha, França, Itália, Luxemburgo, Marrocos, Portugal, Tunísia e Turquia. Realiza a sua programação no âmbito da música popular contemporânea e das artes plásticas, com a participação de grandes figuras da cultura mediterrânea e do mundo lusófono. Entre os objetivos do Festival: o diálogo intercultural, a mobilidade dos artistas dos Países da Rede.

**O FESTIVAL SETE SÓIS RECEBIDO NO PARLAMENTO EUROPEU.** Em Bruxelas, em janeiro de 2009 e de 2013, o Festival Sete Sóis Sete Luas foi convidado para realizar uma audiência na Comissão Cultura do Parlamento Europeu dedicada à dimensão europeia do projeto. Em março de 2023 a Comissão Cultura do Parlamento Francês convidou o Festival para uma audiência especial.

**OS PRESIDENTES HONORÁRIOS.** Durante 18 anos, os Presidentes Honorários do Festival foram os Prémio Nobel José Saramago e Dario Fo. Desde 2012 o novo Presidente Honorário é o antigo Presidente da República de Cabo Verde Jorge Carlos Fonseca.



cover: Alessandra Carloni



15 julho  
21h30

## 7-LUAS-23 MED ENSEMBLE

(Cabo Verde, Espanha, França, Itália, Portugal)

EXPO



## SARAMAGO MEDITERRANEO

Esta exposição internacional itinerante, concebida pelo FSSSL, é dedicada às personagens de José Saramago e inspirada nos valores das suas obras. O projeto, que conta com a parceria da Rede das Cidades Sete Sóis, reúne 35 obras de pequeno formato de 35 artistas internacionais, entre pintores, escultores e fotógrafos, que colaboraram com o Festival SSSL durante os seus 31 anos de existência. O Festival pretende assim homenagear o grande escritor que foi durante 18 anos Presidente Honorário do Festival Sete Sóis Sete Luas.

EXPO



14 julho  
21h30

## MAIO 7LUAS BAND

(Cabo Verde)

Esta produção original do FSSSL conta com a participação de prestigiados músicos do Maio, uma das ilhas mais periféricas do arquipélago de Cabo Verde. O repertório do grupo aposta em temas criados por compositores da ilha e defende por isso a tradição musical do Maio, utilizando o crioulo, que confere aos temas uma emoção especial. Neste concerto participam também o prestigiado compositor, cantor e guitarrista da ilha do Maio Tibau Tavares e o percussionista português André Sousa Machado.



## ORAIN - BI

(País Basco)

Orain-Bi é uma companhia de circo-teatro de Bilbao (País Basco), composta por Rodrigo Lacasa Montes (Toli) e Sara Alvarez Iglesias (Sarini), que utiliza diferentes disciplinas acrobáticas, como o poste acrobático e o mano-mano. Mute é o novo espetáculo estreado em maio de 2022. Com Mute a companhia ganhou o Prémio como melhor espetáculo de teatro de calle de Euskadi 2022. Mute é uma proposta original, simpática e cuidada, que cativa o público pelas suas emoções limpas, pela simplicidade e pela sua elaboração cuidada no desenvolvimento da história.

CIRCO ACROBÁTICO

29-30 julho  
21h00

CIRCO ACROBÁTICO



10 agosto  
21h30

## LA RÉUNION KREOL 7&7L BAND

(La Réunion)

A música é parte importante da alma de La Réunion e inspira-se nas diferentes culturas do Oceano Índico. A ilha de La Réunion ferve ao ritmo do séga ou do maloya, dois dos principais géneros musicais da ilha que vão chegar na Europa com este novo projeto musical dirigido pelo conhecido cantor e trompetista Bernard Joron, frontman do grupo Ousanousava, o mais famoso da ilha, conhecido também a nível internacional. Os outros protagonistas, todos de La Réunion, são a cantora Gwendoline Absalon, o cantor e guitarrista Kafmaron, o percussionista Harry Perigone e o pianista Teddy Doris.

CONCERTO

3 agosto  
21h30



## MARIO INGUDINE

(Sicília)

Ator, cantor, músico, compositor... eis os muitos rostos deste artista extraordinário. Digno herdeiro da grande tradição dos "canta-histórias" sicilianos, já participou em centenas de concertos de música popular em todo o mundo, e venceu inúmeros prémios em festivais da nova canção siciliana. Através do estilo brilhante e teatral, exprime o seu profundo amor pela sua terra, a Sicília.

CONCERTO



9 julho  
21h30

## TRUCA CIRCUS

(Andaluzia)

Sopla! É uma festa, um estado, uma atmosfera, é um líquido rosa. Com uma importante carga circense, música ao vivo, trabalho coreográfico impecável e alguns personagens que desejam ser descobertos, Sopla! cavalga em um ritmo frenético em que uma grande variedade de técnicas circenses são misturadas com o humor.

STREET ART



## ALAIN WELTER

(País Basco)

Alain Welter é um dos mais importantes street artist e ilustrador do Luxemburgo. O seu sucesso iniciou com os seus grandes murais que cobrem as paredes da cidade de Luxemburgo, mas também com as ilustrações de importantes revistas. Foi muito falado o seu projeto pessoal "Make Koler Kooler", que começou em 2017 e que transformou a sua pequena aldeia num emocionante museu de arte urbana que não para de crescer. O seu objetivo é tornar a arte livremente acessível a um grande público, trazendo arte de rua colorida para os arredores, fachadas, celeiros, lojas e pontes.

STREET ART

7-11 agosto